

Instructivo

Lea las siguientes instrucciones de uso cuidadosamente antes de instalar.
Su detector de humo con alarma puede conectarse al suministro de energía eléctrica o con una pila 9 V cuadrada (incluida)
ESPECIFICACIONES
9 V c.c. / 127 V~ 60 Hz Consumo estático: <8 µA
Temperatura de trabajo: -20 °C - 40 °C Volumen de la alarma: 95 dBA (1 m)
Consumo de trabajo: <25 mA Altura de instalación: 2.20 m (recomendada)
Emplee 1 pila de Carbón- Zinc de 9 V c.c. (incluida)

DONDE INSTALAR LOS DETECTORES DE HUMO CON ALARMA

- 1. Al principio, se deben instalar en el dormitorio y en la ruta. Y se debe instalar al menos un elemento en cada dormitorio.
- 2. Las escaleras son importantes para salir corriendo cuando se produce un incendio, por lo que los detectores de humo con alarma deben instalarse allí como muestra el diagrama 1.

Diagrama 1



Diagrama 2

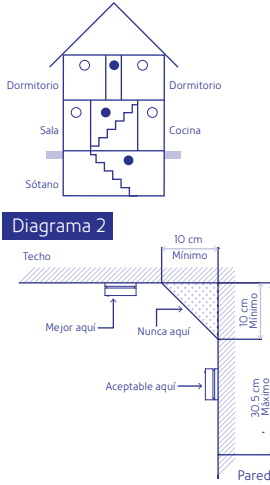
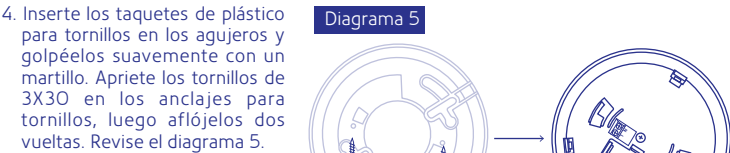
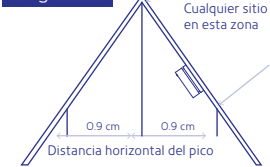


Diagrama 3



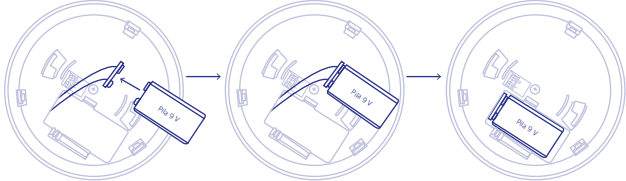
- 4. Inserte los taquetes de plástico para tornillos en los agujeros y golpéelos suavemente con un martillo. Apriete los tornillos de 3X30 en los anclajes para tornillos, luego aflójelos dos vueltas. Revise el diagrama 5.
- 5. Deslice la base del detector de humo con alarma hasta las cabezas de los tornillos para que coincidan con los extremos estrechos de las ranuras de montaje y luego apriete los tornillos por completo.
- 6. Conecte los cables de la red eléctrica al bloque de conexiones, siguiendo la polaridad adecuada (neutro-neutro y línea-Línea) Revise el diagrama 6.

Diagrama 6



- 7. Para reemplazar la pila, desatornille los tornillos que fijan la tapa de la pila e insertela en la caja, luego cierre la tapa de la pila y apriete los tornillos, consulte el Diagrama 7

Diagrama 7



- 8. Para finalizar, cierre la tapa inferior y el cuerpo de la alarma.

PRUEBA

- 1. Es importante probar esta unidad semanalmente para asegurarse de que funciona correctamente. No abra los detectores de humo con alarma por sí mismo, devuélvalas al vendedor si es conveniente y no utilice el fuego para probar sus alarmas. Presione el botón de prueba en la cubierta de la unidad hasta que la alarma suene. Si no suena la alarma, asegúrese de que la unidad está recibiendo energía y pruébela de nuevo. Si aún así no suena la alarma, reemplácela inmediatamente o revise la batería.
- 2. La señal parpadea paulatinamente una vez cada 30 s y mientras suena, la señal parpadeará intermitentemente una vez 0.5 s
- 3. Si la alarma suena como un "chirrido" cada 30 s, le indica que debe hacer un cambio de pila.
- 4. Un poco de humo no activará las alarmas, por lo que la información errónea sólo se produce cuando se sopla el humo directamente a las alarmas o se olvida encender el ventilador mientras se está cocinando.
- 5. A veces, cuando usted fuma, la unidad da una alarma, por lo que puede soplar aire hacia ella para dejar de dar la alarma.

QUÉ HACER EN CASO DE FUEGO

- 1. Llame a los bomberos inmediatamente después de confirmar el incendio.
- 2. No se preocupe, mantenga la calma y siga el plan de escape de su familia. Salgan de la casa lo más rápido posible, no se detengan a vestirse o a recoger nada.
- 3. Sienta las puertas antes de abrirlas para ver si están calientes. Si una puerta está fría, ábrala lentamente. No abra una puerta caliente, use una ruta de escape alternativa
- 4. Cúbrase la nariz y la boca con un paño (preferiblemente mojado). Respire corto y poco profundo.
- 5. Reúnanse en el lugar previsto fuera de su casa y cuenten a las personas para asegurarse de que todos salgan con seguridad.

NOTA:

En caso que el detector de humo suene sin haber humo, revise si hay luces fluorescentes a su lado. De ser así, fije el producto alejado de la luz fluorescente.



IP20

Importado por **Truper, S.A. de C.V.** Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257 Made in/Hecho en China, Tel.: 76 1782 9100. **www.truper.com** 11-2021

Instructive

Read the following instructions for use carefully before installing.
Your smoke detector can be connected to the electrical power supply or with a battery 9 V square (included)
TECHNICAL PARAMETER
9 V c.c. / 127 V~ 60 Hz Static consumption: <8 µA
Working temperature: -4 °F - 104 °F Alarm sound: 95 dBA (3.2 ft)
Working consumption: <25 mA Installation height: 7.2 ft (recommended)
Uses 1 battery of Carbon-Zinc of 9 V d.c. (included)

WHERE TO INSTALL SMOKE ALARMS

- 1. At first, you need to install them in your bedroom and routeway. And should install at least one item in every bedroom.
- 2. Stairway is important for you to rush out when fires occur, so smoke detectors must be installed there as diagram 1 shows.

Diagram 1

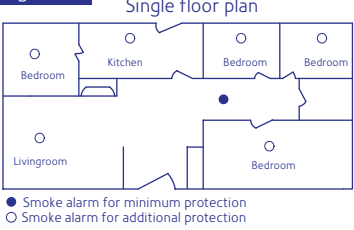


Diagram 2

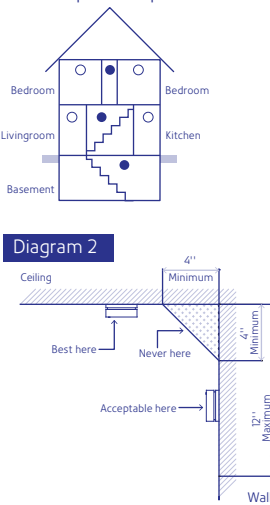
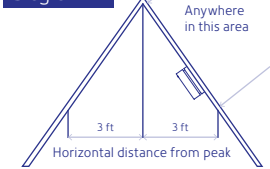


Diagram 3



- 3. You at least require one smoke alarm on every floor, including finished attics and basements.
- 4. Install one alarm beside every electric facility.
- 5. Install smoke alarms in the middle of ceiling, because smog, heat and flashes are always through the roof of rooms.
- 6. If some reasons cause you can't install them in the middle of ceiling, you need to install them at least 4" away from the wall.
- 7. If you like to install them on the wall, they should be installed 4" - 12" away under the ceiling as diagram 2 shows.
- 8. You need to install more than one alarm when the length of your hall exceeds 29.5 ft
- 9. In a triangle roof room, install the alarm 3 ft away from the top as diagram 3 shows.
- 10. How to install smoke alarms in a removable house? The removable house is short of heat isolation, so you'd better install the smoke alarm 4" - 12" away from the ceiling. For safety you also need install another one near your bedroom.

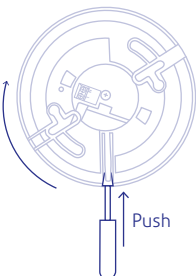
WHERE NOT TO INSTALL SMOKE ALARMS

- 1. Where combustion particles are produced. Combustion particles form when something burns. Avoid installing in the areas including poorly ventilated kitchens, garages, and furnace rooms. Keep units at least 19.6 ft from the sources of combustion particles (furnace, water heater, space heater) if possible. Ventilate these areas as much as possible.
- 2. In air streams near kitchens. Air currents can draw cooking smoke into the sensing chamber of a smoke alarm near the kitchen.
- 3. In very damp or steamy areas, or near bathrooms with showers. Keep units at least 9.8 ft away from showers, saunas, dishwashers etc.
- 4. Where the temperatures are regularly below 40 °F or above 100 °F including unheated buildings, outdoor rooms, porches or unfinished attics or basements.
- 5. In very dusty, dirty or greasy areas. Don't install a smoke alarm directly over the stove or its range. Clean a laundry room unit frequently to keep it free of dust or lint.
- 6. Near fresh air vents, ceiling fans, or in very drafty areas. Wind can blow smoke away from the unit, preventing it from reaching the sensing chamber.
- 7. In insect infested areas. Insects can clog openings to the sensing chamber and cause unwanted alarms.
- 8. Less than 1-1/4" away from fluorescent lights. Electrical "noise" can interfere with the sensor.
- 9. In "dead air" space, for example, in diagram 2, near the corner less than 4"
- 10. If you have a smoking meeting room, don't install the alarm there for the unit will alarm when several persons smoke.

HOW TO INSTALL THIS SMOKE ALARM

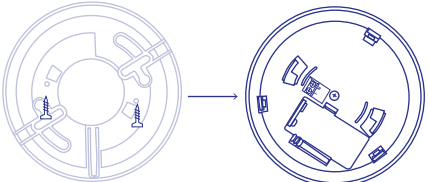
- 1. Hold base firmly and push the hinge in then turn anti-clockwise, unhold the base. If you don't have enough power to separate the base, you can do as diagram 4 shows.
- 2. Hold the base of the smoke detector with alarm against the ceiling (or wall) and make a mark in the center of each of the mounting slots with a pencil and drill a 1-3/8" deep hole at each mark.
- 3. Place the unit where it won't get covered with dust when you drill the mounting holes.

Diagram 4



- 4. Insert the plastic screw anchors into the holes and tap them gently with a hammer. Tighten the 3X30 screws into the screw anchors, then loosen them two turns. Refer diagram 5

Diagram 5



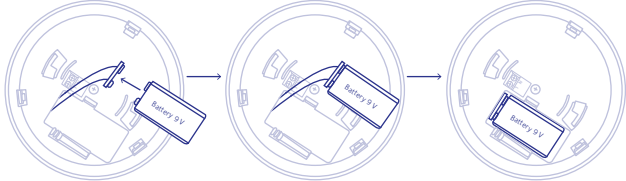
- 5. Slide the smoke alarm base up to the screw heads to match with the narrow ends of the mounting slots then tighten the screws completely.
- 6. Connect the power grid cables to the connection block, following the appropriate polarity (neutral-neutral and line-Line) Refer diagram 6

Diagram 6



- 7. To replace the battery, unscrew the screws fixing the battery cover, and insert the 9V battery into the box, then close the battery cover and tighten the screws, Refer diagram 7

Diagram 7



- 8. To finish, close the bottom cover and the alarm body.

TEST

- 1. It is important to test this unit weekly to make sure it is working properly. Don't open the alarms by yourself, return them to the seller if convenient and don't use fire to test your alarms, but hold the test button on the cover of the unit until the alarm sounds. If it does not alarm, make sure that the unit is receiving power and test it again. If it still does not alarm, replace it immediately or check your battery.
- 2. The signal flashes once every 30 sec. and while it alarms the signal will flash once 0.5 per second.
- 3. If the alarm makes low "chirp" sounds about every 30 sec., it tells you to exchange your battery.
- 4. Little smoke will not cause alarms, so misinformation occurs only when you blow smoke to the alarms directly or you forget to turn on your ventilated facility while you are cooking.
- 5. Sometimes when you smoke, the unit will alarm, so you can just blow air to it to stop alarming.

HOW TO DO IN CASE OF FIRE

- 1. Call the Fire Department immediately after confirming the fire.
- 2. Don't worry, stay calm and follow your family escape plan. Get out of the house as quickly as possible, don't stop to get dressed or collect anything.
- 3. Feel doors before opening them to see if they are hot. If a door is cool, open it slowly. Don't open a hot door-use an alternate escape route.
- 4. Cover your nose and mouth with a cloth (preferably wet). Take short, shallow breath.
- 5. Meet at your planned place outside your home and count to ensure everybody go out safely.

NOTE:

If the smoke alarm is alarming without smoke, please check whether there is fluorescent light in the side, If so, please fix the product farther from the fluorescent light.



IP20

Imported by **Truper, S.A. de C.V.** Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257 Made in/Hecho en China, Tel.: 76 1782 9100. **www.truper.com** 11-2021